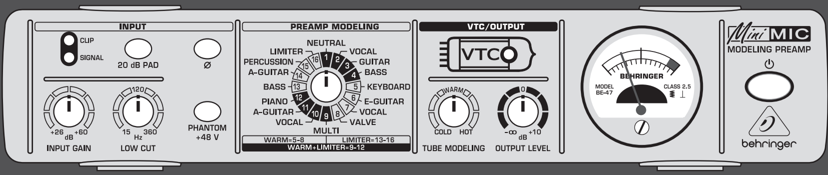


EN

ES

FR

DE

PT

Quick Start Guide (Check out behringer.com for Full Manual)



MINIMIC MIC800

Ultra-Compact Microphone Modeling Preamp

behringer

EN

ES

EN Important Safety Instructions

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK!
DO NOT OPEN!
ATTENTION
RISQUE D'ÉLECTROCUTION !
NE PAS OUVRIR !

Terminals marked with this symbol carry electrical current of sufficient magnitude to constitute risk of electric shock. Use only high-quality professional speaker cables with ¼" TS or twist-locking plugs pre-installed. All other installation or modification should be performed only by qualified personnel.

This symbol, wherever it appears, alerts you to the presence of uninsulated dangerous voltage inside the enclosure - voltage that may be sufficient to constitute a risk of shock.

This symbol, wherever it appears, alerts you to important operating and maintenance instructions in the accompanying literature. Please read the manual.

Caution
To reduce the risk of electric shock, do not remove the top cover (or the rear section). No user serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.

Caution
To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain and moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing liquids and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.

Caution
These service instructions are for use by qualified service personnel only. To reduce the risk of electric shock do not perform any servicing other than that contained in the operation instructions. Repairs have to be performed by qualified service personnel.

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding-type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
10. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
11. Use only attachments/accessories specified by the manufacturer.



12. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
13. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
15. The apparatus shall be connected to a MAINS socket outlet with a protective earthing connection.
16. Where the MAINS plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.



LEGAL DISCLAIMER

TECHNICAL SPECIFICATIONS AND APPEARANCES ARE SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE AND ACCURACY IS NOT GUARANTEED. BEHRINGER, KLARK TEKNIK, MIDAS, BUGERA, AND TURBOSOUND ARE PART OF THE MUSIC GROUP (MUSIC-GROUP.COM). ALL TRADEMARKS ARE THE PROPERTY OF THEIR RESPECTIVE OWNERS. MUSIC GROUP ACCEPTS NO LIABILITY FOR ANY LOSS WHICH MAY BE SUFFERED BY ANY PERSON WHO RELIES EITHER WHOLLY OR IN PART UPON ANY DESCRIPTION, PHOTOGRAPH OR STATEMENT CONTAINED HEREIN. COLORS AND SPECIFICATIONS MAY VARY FROM ACTUAL PRODUCT. MUSIC GROUP PRODUCTS ARE SOLD THROUGH AUTHORIZED FULLFILLERS AND RESELLERS ONLY. FULLFILLERS AND RESELLERS ARE NOT AGENTS OF MUSIC GROUP AND HAVE ABSOLUTELY NO AUTHORITY TO BIND MUSIC GROUP BY ANY EXPRESS OR IMPLIED UNDERTAKING OR REPRESENTATION. THIS MANUAL IS COPYRIGHTED. NO PART OF THIS MANUAL MAY BE REPRODUCED OR TRANSMITTED IN ANY FORM OR BY ANY MEANS, ELECTRONIC OR MECHANICAL, INCLUDING PHOTOCOPYING AND RECORDING OF ANY KIND, FOR ANY PURPOSE, WITHOUT THE EXPRESS WRITTEN PERMISSION OF MUSIC GROUP IP LTD.

Trident Chambers, Wickhams Cay, P.O. Box 146, Road Town, Tortola, British Virgin Islands

EN

ES

LIMITED WARRANTY

For the applicable warranty terms and conditions and additional information regarding MUSIC Group's Limited Warranty, please see complete details online at www.music-group.com/warranty.

ES Instrucciones de seguridad

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK!
DO NOT OPEN!
ATTENTION
RISQUE D'ÉLECTROCUTION !
NE PAS OUVRIR !

Las terminales marcadas con este símbolo transportan corriente eléctrica de magnitud suficiente como para constituir un riesgo de descarga eléctrica. Utilice solo cables de altavoz profesionales y de alta calidad con conectores TS de 6,3 mm o de bayoneta prefijados. Cualquier otra instalación o modificación debe ser realizada únicamente por un técnico cualificado.

Este símbolo, siempre que aparece, le advierte de la presencia de voltaje peligroso sin aislar dentro de la caja; este voltaje puede ser suficiente para constituir un riesgo de descarga.

Este símbolo, siempre que aparece, le advierte sobre instrucciones operativas y de mantenimiento que aparecen en la documentación adjunta. Por favor, lea el manual.

Atención
Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no quite la tapa (o la parte posterior). No hay piezas en el interior del equipo que puedan ser reparadas por el usuario. Si es necesario, póngase en contacto con personal cualificado.

Atención
Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia, humedad o alguna otra fuente que pueda salpicar o derramar algún líquido sobre el aparato. No coloque ningún tipo de recipiente para líquidos sobre el aparato.

Atención
Las instrucciones de servicio deben llevarlas a cabo exclusivamente personal cualificado. Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, no realice reparaciones que no se encuentren descritas en el manual de operaciones. Las reparaciones deben ser realizadas exclusivamente por personal cualificado.

1. Lea las instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No use este aparato cerca del agua.
6. Limpie este aparato con un paño seco.
7. No bloquee las aberturas de ventilación. Instale el equipo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. No instale este equipo cerca de fuentes de calor tales como radiadores, acumuladores de calor, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que puedan producir calor.
9. No elimine o deshabilite nunca la conexión a tierra del aparato o del cable de alimentación de corriente. Un enchufe polarizado tiene dos polos, uno de los cuales tiene un contacto más ancho que el otro. Una clavija con puesta a tierra dispone de tres contactos: dos polos y la puesta a tierra. El contacto ancho y el tercer contacto, respectivamente, son los que garantizan una mayor seguridad. Si el enchufe suministrado con el equipo no concuerda con la toma de corriente, consulte con un electricista para cambiar la toma de corriente obsoleta.
10. Coloque el cable de suministro de energía de manera que no pueda ser pisado y que esté protegido de objetos afilados. Asegúrese de que el cable de suministro de energía esté protegido, especialmente en la zona de la clavija y en el punto donde sale del aparato.
11. Use únicamente los dispositivos o accesorios especificados por el fabricante.



12. Use únicamente la carretilla, plataforma, trípode, soporte o mesa especificados por el fabricante o suministrados junto con el equipo. Al transportar el equipo, tenga cuidado para evitar daños y caídas al tropezar con algún obstáculo.
13. Desenchufe el equipo durante tormentas o si no va a utilizarlo durante un periodo largo.
14. Confíe las reparaciones únicamente a servicios técnicos cualificados. La unidad requiere mantenimiento siempre que haya sufrido algún daño, si el cable de suministro de energía o el enchufe presentaran daños, se hubiera derramado un líquido o hubieran caído objetos dentro del equipo, si el aparato hubiera estado expuesto a la humedad o la lluvia, si ha dejado de funcionar de manera normal o si ha sufrido algún golpe o caída.
15. Al conectar la unidad a la toma de corriente eléctrica asegúrese de que la conexión disponga de una unión a tierra.
16. Si el enchufe o conector de red sirve como único medio de desconexión, éste debe ser accesible fácilmente.



NEGACIÓN LEGAL

LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Y LA APARIENCIA EXTERIOR ESTÁN SUJETAS A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO Y NO PODEMOS GARANTIZAR LA TOTAL EXACTITUD DE TODO LO QUE APARECE AQUÍ. BEHRINGER, KLARK TEKNIK, MIDAS, BUGERA, Y TURBOSOUND SON PARTE DEL GRUPO MUSIC GROUP (MUSIC-GROUP.COM). TODAS LAS MARCAS REGISTRADAS SON PROPIEDAD DE SUS RESPECTIVOS DUEÑOS. MUSIC GROUP NO ACEPTA NINGÚN TIPO DE RESPONSABILIDAD POR POSIBLES

DAÑOS Y PERJUICIOS SUFRIDOS POR CUALQUIER PERSONA QUE SE HAYA BASADO COMPLETAMENTE O EN PARTE EN LAS DESCRIPCIONES, FOTOGRAFÍAS O EXPLICACIONES QUE APARECEN EN ESTE DOCUMENTO. LOS COLORES Y ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PUEDEN VARIAR LIGERAMENTE DE UN PRODUCTO A OTRO. LOS PRODUCTOS MUSIC GROUP SON COMERCIALIZADOS ÚNICAMENTE A TRAVÉS DE DISTRIBUIDORES OFICIALES. LOS DISTRIBUIDORES Y MAYORISTAS NO SON AGENTES DE MUSIC GROUP, POR LO QUE NO ESTÁN AUTORIZADOS A CONCEDER NINGÚN TIPO DE CONTRATO O GARANTÍA QUE OBLIGUE A MUSIC GROUP DE FORMA EXPRESA O IMPLÍCITA. ESTE MANUAL ESTÁ PROTEGIDO POR LAS LEYES DEL COPYRIGHT. ESTE MANUAL NO PUEDE SER REPRODUCIDO O TRANSMITIDO, NI COMPLETO NI EN PARTE, POR NINGÚN TIPO DE MEDIO, TANTO SI ES ELECTRÓNICO COMO MECÁNICO, INCLUYENDO EL FOTOCOPIADO O REGISTRO DE CUALQUIER TIPO Y PARA CUALQUIER FIN, SIN LA AUTORIZACIÓN EXPRESA Y POR ESCRITO DE MUSIC GROUP IP LTD.

GARANTÍA LIMITADA

Si quiere conocer los detalles y condiciones aplicables de la garantía así como información adicional sobre la Garantía limitada de MUSIC group, consulte online toda la información en la web www.music-group.com/warranty.

FR Consignes de sécurité

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK! DO NOT OPEN!
ATTENTION
RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! NE PAS OUVRIR !

Les points repérés par ce symbole portent une tension électrique suffisante pour constituer un risque d'électrocution. Utilisez uniquement des câbles d'enceintes professionnels de haute qualité avec fiches Jack mono 6,35 mm ou fiches à verrouillages déjà installées. Toute autre installation ou modification doit être effectuée uniquement par un personnel qualifié.

Ce symbole avertit de la présence d'une tension dangereuse et non isolée à l'intérieur de l'appareil - elle peut provoquer des chocs électriques.

Attention
Ce symbol signale les consignes d'utilisation et d'entre ! Tien importantes dans la documentation fournie. Lisez les consignes de sécurité du manuel d'utilisation de l'appareil.

Attention
Pour éviter tout risque de choc électrique, ne pas ouvrir le capot de l'appareil ni démonter le panneau arrière. L'intérieur de l'appareil ne possède aucun élément réparable par l'utilisateur. Laisser toute réparation à un professionnel qualifié.

Attention
Pour réduire les risques de feu et de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie, à la moisissure, aux gouttes ou aux éclaboussures. Ne posez pas de récipient contenant un liquide sur l'appareil (un vase par exemple).

Attention
Ces consignes de sécurité et d'entretien sont destinées à un personnel qualifié. Pour éviter tout risque de choc électrique, n'effectuez aucune réparation sur l'appareil qui ne soit décrite par le manuel d'utilisation. Les éventuelles réparations doivent être effectuées uniquement par un technicien spécialisé.

1. Lisez ces consignes.
2. Conservez ces consignes.
3. Respectez tous les avertissements.
4. Respectez toutes les consignes d'utilisation.
5. N'utilisez jamais l'appareil à proximité d'un liquide.
6. Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec.
7. Veillez à ne pas empêcher la bonne ventilation de l'appareil via ses ouïes de ventilation. Respectez les consignes du fabricant concernant l'installation de l'appareil.
8. Ne placez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur telle qu'un chauffage, une cuisinière ou tout appareil dégageant de la chaleur (y compris un ampli de puissance).
9. Ne supprimez jamais la sécurité des prises bipolaires ou des prises terre. Les prises bipolaires possèdent deux contacts de largeur différente. Le plus large est le contact de sécurité. Les prises terre possèdent deux contacts plus une mise à la terre servant de sécurité. Si la prise du bloc d'alimentation ou du cordon d'ali-mentation fourni ne correspond pas à celles de votre installation électrique, faites appel à un électricien pour effectuer le changement de prise.
10. Installez le cordon d'alimentation de telle façon que personne ne puisse marcher dessus et qu'il soit protégé d'arêtes coupantes. Assurez-vous que le cordon d'alimentation est suffisamment protégé, notamment au niveau de sa prise électrique et de l'endroit où il est relié à l'appareil; cela est également valable pour une éventuelle rallonge électrique.
11. Utilisez exclusivement des accessoires et des appareils supplémentaires recommandés par le fabricant.



12. Utilisez exclusivement des chariots, des diables, des présentoirs, des pieds et des surfaces de travail recommandés par le fabricant ou livrés avec le produit. Déplacez précautionneusement tout chariot ou diable chargé pour éviter d'éventuelles blessures en cas de chute.
13. Débranchez l'appareil de la tension secteur en cas d'orage ou si l'appareil reste inutilisé pendant une longue période de temps.
14. Les travaux d'entretien de l'appareil doivent être effectués uniquement par du personnel qualifié. Aucun entretien n'est nécessaire sauf si l'appareil est endommagé de quelque façon que ce soit (dommages sur le cordon d'alimentation ou la prise par exemple), si un liquide ou un objet a pénétré à l'intérieur du châssis, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas correctement ou à la suite d'une chute.
15. L'appareil doit être connecté à une prise secteur dotée d'une protection par mise à la terre.
16. La prise électrique ou la prise IEC de tout appareil dénué de bouton marche/arrêt doit rester accessible en permanence.



DÉNI LÉGAL

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ET APPARENCE SUJETTES À MODIFICATIONS SANS PRÉAVIS. PRÉCISION NON GARANTIE. BEHRINGER, KLARK TEKNIK, MIDAS, BUGERA, ET TURBOSOUND FONT PARTIE DU MUSIC GROUP (MUSIC-GROUP.COM). TOUTES LES MARQUES DÉPOSÉES SONT LA PROPRIÉTÉ DE LEURS PROPRIÉTAIRES RESPECTIFS. LA SOCIÉTÉ MUSIC GROUP N'ACCEPTE AUCUNE RESPONSABILITÉ DANS LES ÉVENTUELS DOMMAGES OU PERTES SUBIS PAR UN TIERS EN SE BASANT EN ENTIER OU EN PARTIE SUR LES DESCRIPTIONS, PHOTOGRAPHIES OU DÉCLARATIONS CONTENUES DANS CE DOCUMENT. LES COULEURS ET CARACTÉRISTIQUES PEUVENT VARIER LÉGÈREMENT DE CELLES DU PRODUIT. LES PRODUITS MUSIC GROUP NE SONT VENDUS QUE PAR LE BIAIS DE REVENDEURS AGRÉÉS. LES DISTRIBUTEURS ET LES REVENDEURS NE SONT PAS AGENTS DE MUSIC GROUP ET N'ONT ABSOLUMENT AUCUNE AUTORITÉ POUR ENGAGER OU REPRÉSENTER LA SOCIÉTÉ MUSIC GROUP DE FAÇON IMPLICITE, EXPLICITE OU INDIRECTE. CE MODE D'EMPLOI EST PROTÉGÉ PAR DROITS D'AUTEURS. IL EST INTERDIT DE TRANSMETTRE OU DE COPIER CE MODE D'EMPLOI SOUS QUELLE FORME QUE CE SOIT, PAR QUEL MOYEN QUE CE SOIT, ÉLECTRONIQUE OU MÉCANIQUE, CE QUI COMPREND LES MOYENS DE PHOTOCOPIE ET D'ENREGISTREMENT DE QUELLE FAÇON QUE CE SOIT, QUEL QUE SOIT LE BUT, SANS LA PERMISSION ÉCRITE EXPRESSE DE MUSIC GROUP IP LTD.

GARANTIE LIMITÉE

Pour connaître les termes et conditions de garantie applicables, ainsi que les informations supplémentaires et détaillées sur la Garantie Limitée de MUSIC Group, consultez le site Internet www.music-group.com/warranty.

DE Wichtige Sicherheitshinweise

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK! DO NOT OPEN!
ATTENTION
RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! NE PAS OUVRIR !

Vorsicht
Die mit dem Symbol markierten Anschlüsse führen so viel Spannung, dass die Gefahr eines Stromschlags besteht. Verwenden Sie nur hochwertige, professionelle Lautsprecherkabel mit vorinstallierten 6,35 mm MONO-Klinkensteckern oder Lautsprecherstecker mit Drehverriegelung. Alle anderen Installationen oder Modifikationen sollten nur von qualifiziertem Fachpersonal ausgeführt werden.

Achtung
Um eine Gefährdung durch Stromschlag auszuschließen, darf die Geräteabdeckung bzw. Geräterückwand nicht abgenommen werden. Im Innern des Geräts befinden sich keine vom Benutzer reparierbaren Teile. Reparaturarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Personal ausgeführt werden.

Achtung
Um eine Gefährdung durch Feuer bzw. Stromschlag auszuschließen, darf dieses Gerät weder Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden noch sollten Spritzwasser oder tropfende Flüssigkeiten in das Gerät gelangen können. Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände, wie z. B. Vasen, auf das Gerät.

Achtung
Die Service-Hinweise sind nur durch qualifiziertes Personal zu befolgen. Um eine Gefährdung durch Stromschlag zu vermeiden, führen Sie bitte keinerlei Reparaturen an dem Gerät durch, die nicht in der Bedienungsanleitung beschrieben sind. Reparaturen sind nur von qualifiziertem Fachpersonal durchzuführen.

1. Lesen Sie diese Hinweise.
2. Bewahren Sie diese Hinweise auf.
3. Beachten Sie alle Warnhinweise.
4. Befolgen Sie alle Bedienungshinweise.
5. Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch.
7. Blockieren Sie nicht die Belüftungsschlitze. Beachten Sie beim Einbau des Gerätes die Herstellerhinweise.
8. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf. Solche Wärmequellen sind z. B. Heizkörper, Herde oder andere Wärme erzeugende Geräte (auch Verstärker).
9. Entfernen Sie in keinem Fall die Sicherheitsvorrichtung von Zweipol- oder geerdeten Steckern. Ein Zweipolstecker hat zwei unterschiedlich breite Steckkontakte. Ein geerdeter Stecker hat zwei Steckkontakte und einen dritten Erdungskontakt. Der breitere Steckkontakt oder der zusätzliche Erdungskontakt dient Ihrer Sicherheit. Falls das mitgelieferte Steckerformat nicht zu Ihrer Steckdose passt, wenden Sie sich bitte an einen Elektriker, damit die Steckdose entsprechend ausgetauscht wird.

10. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es vor Tritten und scharfen Kanten geschützt ist und nicht beschädigt werden kann. Achten Sie bitte insbesondere im Bereich der Stecker, Verlängerungskabel und an der Stelle, an der das Netzkabel das Gerät verlässt, auf ausreichenden Schutz.

11. Das Gerät muss jederzeit mit intaktem Schutzleiter an das Stromnetz angeschlossen sein.

12. Sollte der Hauptnetzstecker oder eine Gerätesteckdose die Funktionseinheit zum Abschalten sein, muss diese immer zugänglich sein.

13. Verwenden Sie nur Zusatzgeräte/Zubehörteile, die laut Hersteller geeignet sind.



14. Verwenden Sie nur Wagen, Standvorrichtungen, Stative, Halter oder Tische, die vom Hersteller benannt oder im Lieferumfang des Geräts enthalten sind. Falls Sie einen Wagen benutzen, seien Sie vorsichtig beim Bewegen der Wagen-Gerätkombination, um Verletzungen durch Stolpern zu vermeiden.

15. Ziehen Sie den Netzstecker bei Gewitter oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen.

16. Lassen Sie alle Wartungsarbeiten nur von qualifiziertem Service-Personal ausführen. Eine Wartung ist notwendig, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde (z. B. Beschädigung des Netzkabels oder Steckers), Gegenstände oder Flüssigkeit in das Geräteinnere gelangt sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder auf den Boden gefallen ist.



17. Korrekte Entsorgung dieses Produkts: Dieses Symbol weist darauf hin, das Produkt entsprechend der WEEE Direktive (2002/96/EC) und der jeweiligen nationalen Gesetze nicht zusammen mit Ihren Haushaltsabfällen zu entsorgen. Dieses Produkt sollte bei einer autorisierten Sammelstelle für Recycling elektrischer und elektronischer Geräte (EEE) abgegeben werden. Wegen bedenklicher Substanzen, die generell mit elektrischen und elektronischen Geräten in Verbindung stehen, könnte eine unsachgemäße Behandlung dieser Abfallart eine negative Auswirkung auf Umwelt und Gesundheit haben. Gleichzeitig gewährleistet Ihr Beitrag zur richtigen Entsorgung dieses Produkts die effektive Nutzung natürlicher Ressourcen. Für weitere Informationen zur Entsorgung Ihrer Geräte bei einer Recycling-Stelle nehmen Sie bitte Kontakt zum zuständigen städtischen Büro, Entsorgungsamt oder zu Ihrem Haushaltsabfallentsorger auf.

HAFTUNGSAUSSCHLUSS

TECHNISCHE DATEN UND ERSCHEINUNGSBILD KÖNNEN UNANGEKÜNDIGT GEÄNDERT WERDEN. IRRTÜMER BLEIBEN VORBEHALTEN. BEHRINGER, KLARK TEKNIK, MIDAS, BUGERA UND TURBOSOUND SIND TEIL DER MUSIC GROUP (MUSIC-GROUP.COM). ALLE WARENZEICHEN SIND DAS EIGENTUM IHRER JEWEILIGEN BESITZER. MUSIC GROUP ÜBERNIMMT KEINE HAFTUNG FÜR VERLUSTE, DIE PERSONEN ENTSTEHEN, DIE SICH GANZ ODER TEILWEISE AUF HIER ENTHALTENE BESCHREIBUNGEN, FOTOS ODER AUSSAGEN VERLASSEN. ABGEBILDETE FARBEN UND SPEZIFIKATIONEN KÖNNEN GERINGFÜGIG VOM PRODUKT ABWEICHEN. MUSIC GROUP PRODUKTE WERDEN NUR ÜBER AUTORISIERTE FACHHÄNDLER VERKAUFT. DIE VERTRIEBSPARTNER UND HÄNDLER SIND KEINE VERTRETER VON MUSIC GROUP UND SIND NICHT BERECHTIGT, MUSIC GROUP DURCH AUSDRÜCKLICHE ODER STILLSCHWEIGENDE HANDLUNGEN ODER REPRÄSENTANZEN ZU VERPFLICHTEN. DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG IST URHEBERRECHTLICH GESCHÜTZT. KEIN TEIL DIESES HANDBUCHS DARF IN IRGENDEINER FORM ODER MIT IRGENDWELCHEN MITTELN ELEKTRONISCH ODER MECHANISCH, INKLUSIVE FOTOKOPIE ODER AUFNAHME, ZU IRGENDEINEM ZWECK OHNE DIE SCHRIFTLICHE ZUSTIMMUNG DER FIRMA MUSIC GROUP IP LTD. VERVIELFÄLTIGT ODER ÜBERTRAGEN WERDEN.

BESCHRÄNKTE GARANTIE

Die geltenden Garantiebedingungen und zusätzliche Informationen bezüglich der von MUSIC Group gewährten beschränkten Garantie finden Sie online unter www. music-group.com/warranty.

PT Instruções de Segurança Importantes



Aviso!
Terminais marcados com o símbolo carregam corrente elétrica de magnitude suficiente para constituir um risco de choque elétrico. Use apenas cabos de alto-falantes de alta qualidade com plugues TS de ¼" ou plugues com trava de torção pré-instalados. Todas as outras instalações e modificações devem ser efetuadas por pessoas qualificadas.

Este símbolo, onde quer que o encontre, alerta-o para a leitura das instruções de manuseamento que acompanham o equipamento. Por favor leia o manual de instruções.

Atenção
De forma a diminuir o risco de choque eléctrico, não remover a cobertura (ou a secção de trás). Não existem peças substituíveis por parte do utilizador no seu interior. Para esse efeito recorrer a um técnico qualificado.

Atenção
Para reduzir o risco de incêndios ou choques eléctricos o aparelho não deve ser exposto à chuva nem à humidade. Além disso, não deve ser sujeito a salpicos, nem devem ser colocados em cima do aparelho objectos contendo líquidos, tais como jarras.

Atenção
Estas instruções de operação devem ser utilizadas, em exclusivo, por técnicos de assistência qualificados. Para evitar choques eléctricos não proceda a reparações ou intervenções, que não as indicadas nas instruções de operação, salvo se possuir as qualifi-cações necessárias. Para evitar choques eléctricos não proceda a reparações ou intervenções, que não as indicadas nas instruções de operação. Só o deverá fazer se possuir as qualificações necessárias.

1. Leia estas instruções.

2. Guarde estas instruções.

3. Preste atenção a todos os avisos.

4. Siga todas as instruções.

5. Não utilize este dispositivo perto de água.

6. Limpe apenas com um pano seco.

7. Não obstrua as entradas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.

8. Não instale perto de quaisquer fontes de calor tais como radiadores, bocas de ar quente, fogões de sala ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.

9. Não anule o objectivo de segurança das fichas polarizadas ou do tipo de ligação à terra. Uma ficha polarizada dispõe de duas palhetas sendo uma mais larga do que a outra. Uma ficha do tipo ligação à terra dispõe de duas palhetas e um terceiro dente de ligação à terra. A palheta larga ou o terceiro dente são fornecidos para sua segurança. Se a ficha fornecida não encaixar na sua tomada, consulte um electricista para a substituição da tomada obsoleta.

10. Proteja o cabo de alimentação de pisadelas ou apertos, especialmente nas fichas, extensões, e no local de saída da unidade. Certifique-se de que o cabo eléctrico está protegido. Verifique particularmente nas fichas, nos receptáculos e no ponto em que o cabo sai do aparelho.

11. O aparelho tem de estar sempre conectado à rede eléctrica com o condutor de protecção intacto.

12. Se utilizar uma ficha de rede principal ou uma tomada de aparelhos para desligar a unidade de funcionamento, esta deve estar sempre acessível.

13. Utilize apenas ligações/acessórios especificados pelo fabricante.



14. Utilize apenas com o carrinho, estrutura, tripé, suporte, ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos com o dispositivo. Quando utilizar um carrinho, tenha cuidado ao mover o conjunto carrinho/dispositivo para evitar danos provocados pela terpidação.

15. Desligue este dispositivo durante as trovoadas ou quando não for utilizado durante longos períodos de tempo.

16. Qualquer tipo de reparação deve ser sempre efectuado por pessoal qualificado. É necessária uma reparação sempre que a unidade tiver sido de alguma forma danificada, como por exemplo: no caso do cabo de alimentação ou ficha se encontrarem danificados; na eventualidade de líquido ter sido derramado ou objectos terem caído para dentro do dispositivo; no caso da unidade ter estado exposta à chuva ou à humidade; se esta não funcionar normalmente, ou se tiver caído.



17. Correcta eliminação deste produto: este símbolo indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos, segundo a Directiva REEE (2002/96/CE) e a legislação nacional. Este produto deverá ser levado para um centro de recolha licenciado para a reciclagem de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (EEE). O tratamento incorrecto deste tipo de resíduos pode ter um eventual impacto negativo no ambiente e na saúde humana devido a substâncias potencialmente perigosas que estão geralmente associadas aos EEE. Ao mesmo tempo, a sua colaboração para a eliminação correcta deste produto irá contribuir para a utilização eficiente dos recursos naturais. Para mais informação acerca dos locais onde poderá deixar o seu equipamento usado para reciclagem, é favor contactar os serviços municipais locais, a entidade de gestão de resíduos ou os serviços de recolha de resíduos domésticos.

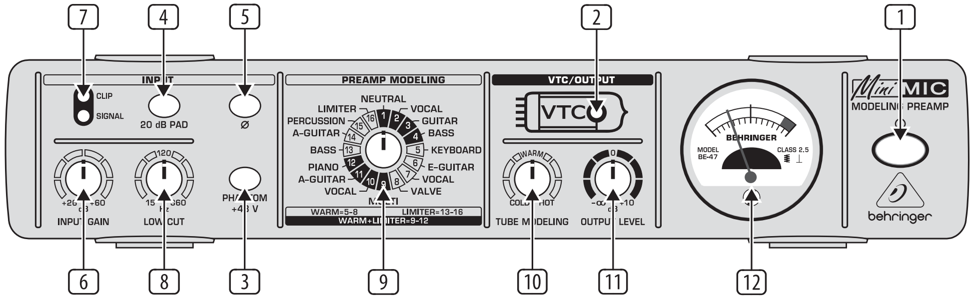
LEGAL RENUNCIANTE

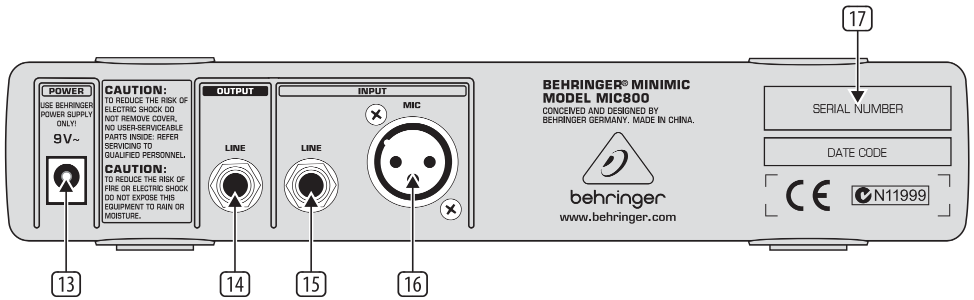
ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS E APARÊNCIA ESTÃO SUJEITAS A MUDANÇAS SEM AVISO PRÉVIO E NÃO HÁ GARANTIA DE PRECISÃO. BEHRINGER, KLARK TEKNIK, MIDAS, BUGERA, E TURBOSOUND FAZEM PARTE DO MUSIC GROUP (MUSIC-GROUP.COM). TODAS AS MARCAS REGISTADAS SÃO PROPRIEDADE DOS SEUS RESPECTIVOS PROPRIETÁRIOS. MUSIC GROUP NÃO SE RESPONSABILIZA POR QUALQUER PERDA QUE POSSA TER SIDO SOFRIDA POR QUALQUER PESSOA QUE ACREDITA TANTO COMPLETA QUANTO PARCIALMENTE EM QUALQUER DESCRIÇÃO, FOTO OU AFIRMAÇÃO AQUI CONTIDA. CORES E ESPECIFICAÇÕES PODEM VARIAR UM POUCO DO PRODUTO. OS PRODUTOS DA MUSIC GROUP SÃO VENDIDOS ATRAVÉS DE DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS APENAS. DISTRIBUIDORES E REVENDEDORES NÃO SÃO AGENTES DA MUSIC GROUP E NÃO TÊM AUTORIDADE ALGUMA PARA OBRIGAR A MUSIC GROUP A QUALQUER TAREFA OU REPRESENTAÇÃO EXPRESSA OU IMPLÍCITA. ESTE MANUAL TEM DIREITOS AUTORAIS. PARTE ALGUMA DESTE MANUAL PODE SER REPRODUZIDA OU TRANSMITIDA DE QUALQUER FORMA OU MEIO, ELETRÔNICO OU MECÂNICO, INCLUINDO FOTOCÓPIA E GRAVAÇÃO DE QUALQUER TIPO, PARA QUALQUER INTENÇÃO, SEM A PERMISSÃO ESCRITA EXPRESSA DE MUSIC GROUP IP LTD.

GARANTIA LIMITADA

Para obter os termos de garantia aplicáveis e condições e informações adicionais a respeito da garantia limitada do MUSIC group, favor verificar detalhes na íntegra através do website www.music-group.com/warranty.

MINIMON MIC800 Controls





(EN) Controls

(1) **⏻ (power) button**: To turn the MIC800 on and off, push this button.

(2) **VTC LED**: When you turn on the MIC800, this LED is illuminated.

(3) **PHANTOM +48 V button**.

(4) **20 dB PAD button**: To reduce the input sensitivity by 20 dB, use this button to turn on the pad.

(5) **Ø (phase inversion) button**: If you encounter phase cancellation, use this button to turn on the phase inversion feature.

(6) **INPUT GAIN control**: To boost the level of the input signal, turn this control toward **+26 dB** (minimum setting) or, alternatively **+60 dB** (maximum setting).

(7) **SIGNAL/CLIP meter**: To monitor the status of the input signal, use this meter.

(8) **LOW CUT control**: To filter floor rumble and other low-frequency sounds, turn this control toward 15 Hz (minimum filtering) or, alternatively 360 Hz (maximum filtering).

(9) **PREAMP MODELING control**: To select a preamp model, turn this control, which includes several groups of preamp models.

(10) **TUBE MODELING control**: To adjust the amount of tube warmth that the MIC800 adds to the input signal, turn this control toward COLD (minimum setting, no warmth) or toward **HOT** (maximum warmth).

(11) **OUTPUT LEVEL control**: To adjust the level of the output signal, turn this control toward **-∞** dB (no output signal) or toward **+10 dB** (maximum level).

(12) **VU meter**: To monitor the average level of the output signal, use this vintage style meter, which includes a dB scale.

(13) **POWER connector**.

(14) **OUTPUT LINE connector**: To output an audio signal from the MIC800, use this ¼" TS (unbalanced) connector.

(15) **INPUT LINE connector**: To input a line-level signal to the MIC800, use this ¼" TRS (balanced) connector.

(16) **INPUT MIC connector**: To input a low-level signal to the MIC800, use this XLR (balanced) connector.

(17) **SERIAL NUMBER**.

Check Out behringer.com for Full Manual

MINIMON MIC800 Controls

(ES) Controles

(1) ⏻ **(botón de encendido)**: presione este botón para encender o apagar el MIC800.

(2) **VTC**: este LED se ilumina al encender el MIC800, indicando que el circuito VTC (Virtual Tube Circuitry) está activo.

(3) **PHANTOM +48 V**.

(4) **20 dB PAD**: en caso de ser necesario, puede presionar este botón para activar el atenuador y reducir la sensibilidad de entrada en 20 dB.

(5) **Ø (inversión de fase)**: si llegara a presentarse cancelación de fase entre señales, pulse este botón para invertir 180 grados la fase de la señal del MIC800.

(6) **INPUT GAIN**: para regular el nivel de la señal de entrada, gire este control hacia **+26 dB** (nivel mínimo) o **+60 dB** (nivel máximo).

(7) **SIGNAL/CLIP**: utilice este medidor para monitorizar el estado de la señal de entrada.

(8) **LOW CUT**: para eliminar ruidos en bajas frecuencias, puede ajustar este filtro entre 15 Hz (frecuencia más baja) y 360 Hz (frecuencia más alta).

(9) **PREAMP MODELING**: gire este control para seleccionar alguno de los modelos de preamplificador del MIC800.

(10) **TUBE MODELING**: para regular la cantidad de calidez de tipo valvular que el MIC800 agrega a la señal de entrada, gire este control hacia **COLD** (ajuste mínimo, no agrega calidez) o **HOT** (calidez máxima).

(11) **OUTPUT LEVEL**: para ajustar el nivel de la señal de salida gire este control hacia **-∞ dB** (nivel mínimo) o **+10 dB** (nivel máximo).

(12) **VÚ(metro)**: utilice este medidor con escala en dB para monitorizar el nivel promedio de la señal de salida.

(13) **POWER**.

(14) **OUTPUT LINE**: utilice este jack mono no balanceado de 6,3 mm para dar transmitir la señal de salida del MIC800 a otros equipos.

(15) **INPUT LINE**: utilice este jack estéreo balanceado de 6,3 mm para introducir una señal con nivel de línea al MIC800.

(16) **INPUT MIC**: utilice este conector XLR balanceado para introducir una señal de micrófono al MIC800.

(17) **NÚMERO DE SERIE**.

Si quiere acceder al manual de instrucciones completo, vaya a la página web behringer.com

(FR) Réglages

(1) **Touche POWER** ⏻ : utilisez cette touche pour allumer ou éteindre votre MIC800.

(2) **LED VTC** : cette LED s’allume à la mise en marche du MIC800 pour indiquer que le circuit Virtual Tube (VTC) est actif.

(3) **Touche PHANTOM +48 V**.

(4) **Touche 20 dB PAD** : utilisez cet atténuateur pour réduire la sensibilité d’entrée de 20 dB.

(5) **Touche Ø** : l’inverseur de phase fait pivoter la phase du signal d’entrée de 180°.

(6) **Potentiomètre INPUT GAIN** : tournez cette commande en direction de **+26 dB** (réglage minimal) ou de **+60 dB** (réglage maximal) pour augmenter le niveau du signal d’entrée.

(7) **Afficheur SIGNAL/CLIP** : observez ces deux LED pour visualiser le statut du signal d’entrée.

(8) **Potentiomètre LOW CUT** : utilisez cette commande pour supprimer le bruit résiduel basse fréquence engendré par des vibrations du sol par exemple. Réglez le filtre coupe-bas entre 15 Hz (filtrage minimal) et 360 Hz (filtrage maximal).

(9) **Sélecteur PREAMP MODELING** : utilisez cette commande pour sélectionner un modèle de préampli. Le MIC800 vous offre plusieurs groupes de préampli.

(10) **Bouton TUBE MODELING** : tournez ce potentiomètre vers **COLD** (réglage minimal, pas de chaleur) ou vers **HOT** (chaleur maximale) pour régler le montant de chaleur typique des lampes ajouté au signal d’entrée par le MIC800.

(11) **Buton OUTPUT LEVEL** : tournez ce potentiomètre vers **-∞ dB** (pas de signal de sortie) ou vers **+10 dB** (niveau maximal) pour régler le niveau du signal de sortie du MIC800.

(12) **Vu-mètre** : observez le vu-mètre vintage pour visualiser le niveau moyen, exprimé en dB, du signal de sortie du MIC800.

(13) **Connecteur POWER**.

(14) **Connecteur OUTPUT LINE** : cette sortie sur jack asymétrique de 6,3 mm délivre le signal audio du MIC800.

(15) **Connecteur INPUT LINE** : utilisez l’entrée sur jack symétrique de 6,3 mm pour alimenter le MIC800 avec un signal ligne.

(16) **Connecteur INPUT MIC** : utilisez l’entrée sur XLR symétrique pour alimenter le MIC800 avec un signal de faible niveau.

(17) **SERIAL NUMBER**.

Consultez le site behringer.com pour télécharger le mode d’emploi complet

MINIMON MIC800 Controls

(DE) Regler

(1) ⏻ **(Ein/Aus-)Schalter**: Drücken Sie zum Ein- und Ausschalten des MIC800 diesen Schalter.

(2) **VTC LED**: Nach dem Einschalten des MIC800 leuchtet diese LED.

(3) **PHANTOM +48 V Schalter**.

(4) **20 dB PAD-Schalter**: Verwenden Sie diesen Schalter zur Absenkung der Eingangsempfindlichkeit um 20 dB.

(5) **Ø (Phase Inversion)-Schalter**: Sollten Sie Phasenauslöschungen bemerken, kann eine Phaseninvertierung Abhilfe schaffen.

(6) **INPUT GAIN-Regler**: Drehen Sie zur Pegeleinstellung des Eingangssignals diesen Regler in Richtung **+26 dB** (geringster Wert) oder in Richtung **+60 dB** (höchster Wert).

(7) **SIGNAL/CLIP-Anzeige**: Diese Anzeige dient zur Darstellung der Eingangssignalaussteuerung.

(8) **LOW CUT-Regler**: Zum Ausblenden von Trittschall oder sonstigen unerwünschten, tieffrequenten Geräuschen können Sie diesen Regler zwischen 15 Hz (geringster Wert) und 360 Hz (höchster Wert) einstellen.

(9) **PREAMP MODELING-Regler**: Dieser Drehregler dient zur Auswahl des Vorverstärker-Modells. Die einzelnen Voreinstellungen sind in Gruppen von Preamp-Modellen unterteilt.

(10) **TUBE MODELING-Regler**: Dieser Drehregler dient zur Dosierung des Röhrencharakters, den der MIC800 dem Eingangssignal hinzufügt. Bewegen Sie den Regler zwischen **COLD** (minimaler Wert) und **HOT** (höchster Wert).

(11) **OUTPUT LEVEL-Regler**: Mit diesem Regler bestimmen Sie den Pegel des Ausgangssignals. Das Spektrum reicht hier von **-∞ dB** (kein Ausgangssignal hörbar) bis **+10 dB** (maximaler Pegel).

(12) **VU-Meter**: Das VU-Meter mit dB-Skala dient zur Darstellung des durchschnittlichen Ausgangssignalpegels.

(13) **POWER-Anschluss**.

(14) **OUTPUT LINE-Anschluss**: Verwenden Sie zur Ausgabe eines Audiosignals ein unsymmetrisches Kabel mit 6,3-mm-Klinkenstecker.

(15) **INPUT LINE-Anschluss**: Verwenden Sie ein symmetrisches Kabel mit 6,3-mm-Klinkenstecker, um Signale mit Line-Pegel an den MIC800 anzuschließen.

(16) **INPUT MIC-Anschluss**: Verwenden Sie bei Signalen mit niedrigem Pegel bitte den symmetrischen XLR-Anschluss.

(17) **SERIAL NUMBER**.

Das komplette Handbuch finden Sie unter behringer.com

(PT) Controles

(1) ⏻ **botão (power)**: Para ligar e desligar o MIC800, prima este botão.

(2) **VTC Indicador Luminoso**: Quando liga o MIC800, este Indicador Luminoso acende-se.

(3) **PHANTOM +48 V botão**.

(4) **20 dB PAD botão**: Para reduzir a sensibilidade da entrada em 20 dB, utilize este botão para activar o adaptador.

(5) **Ø botão (inversão de fase)**: Caso se depare com um cancelamento de fase, utilize este botão para activar a função de inversão de fase.

(6) **INPUT GAIN controlo**: Para aumentar o nível da entrada de sinal, regule este controlo para +26 dB (definição mínima) ou em alternativa para +60 dB (definição máxima).

(7) **SIGNAL/CLIP medidor**: Para monitorizar o estado da entrada de sinal, utilize este medidor.

(8) **LOW CUT controlo**: Para filtrar ruídos do solo e outros sons de baixa frequência, rode este controlo para os 15 Hz (filtragem mínima) ou alternativamente para 360 Hz (filtragem máxima).

(9) **PREAMP MODELING controlo**: Para seleccionar um modelo pré-amplificado, rode este controlo, que inclui vários grupos de modelos pré-amplificados.

(10) **TUBE MODELING controlo**: Para ajustar a quantidade do calor da válvula que o MIC800 adiciona à entrada de sinal, rode este controlo para **COLD** (definição mínima, sem calor) ou para **HOT** (máximo de calor).

(11) **OUTPUT LEVEL controlo**: Para ajustar o nível do sinal debitado, rode este controlo para -oo dB (sem débito de sinal) ou para **+10 dB** (nível máximo).

(12) **VU medidor**: Para monitorizar o nível médio do sinal debitado, utilize este medidor de estilo superior, que inclui uma escala de dB.

(13) **Conector POWER**.

(14) **OUTPUT LINE conector**: Para obter um sinal de áudio do MIC800, utilize este conector jack mono de 6,3 mm (não balanceado).

(15) **Conector INPUT LINE**: Para inserir um sinal de nível de linha no MIC800, use este conector jack stereo de 6,3 mm (equilibrado).

(16) **Conector INPUT MIC**: Para inserir um sinal de nível baixo no MIC800, use este conector XLR (equilibrado).

(17) **SERIAL NUMBER**.

Verifique o site behringer.com para obter o manual completo "Full Manual"

EN

ES

Specifications

Mic Input	
Type	XLR connector (balanced)
Impedance	approx. 2.6 kΩ (balanced)
Max. input level	-2 dBu, +18 dBu with pad
Line Input	
Type	¼" TRS connector (balanced)
Impedance	approx. 20 kΩ (balanced)
Max. input level	+19 dBu, +28 dBu with pad
Output	
Type	¼" TS connector (unbalanced)
Impedance	approx. 130 Ω
Max. output level	+15 dBu
System Specifications	
Frequency response	MIC: 10 Hz to 90 kHz, ±3 dB LINE: 10 Hz to 67 kHz, ±3 dB
Dynamic range	100 dB, 20 Hz to 20 kHz
Distortion	0.016% typ. @ -16 dBu input
Signal-to-noise ratio:	86 dBu @ +4 dBu, a-weighted
Buttons	
PAD	20 dB
Ø (phase inversion)	180°
PHANTOM power	+48 V
Controls	
Input Gain	+26 dB to +60 dB
Low Cut	15 to 360 Hz
Output Level	-∞ dB to +10 dB
Power Supply	
Mains connection	external power supply, 9 V~ / 750 mA
Mains Voltage	
USA / Canada	120 V~, 60 Hz
U.K. / Australia	240 V~, 50 Hz
China	220 V~, 50 Hz
Europe	230 V~, 50 Hz
Japan	100 V~, 50 - 60 Hz
Power consumption	approx. 5 W
Dimensions / Weight	
Dimensions (H x W x D)	approx. 1.89 x 9.55 x 4.72" approx. 48 x 243 x 120 mm
Weight	approx. 1.28 lbs / 0.58 kg

Especificaciones técnicas

EN

ES

Entrada de Micrófono (Mic Input)	
Tipo	conector XLR (balanceado)
Impedancia	aprox. 2.6 kΩ (balanceada)
Nivel de entrada máx.	-2 dBu, +18 dBu con atenuador
Entrada de Línea (Line Input)	
Tipo	jack estéreo de 6,3 mm (balanceado)
Impedancia	aprox. 20 kΩ (balanceada)
Nivel de entrada máx.	+19 dBu, +28 dBu con atenuador
Salida (Output)	
Tipo	jack mono de 6,3 mm (no balanceado)
Impedancia	aprox. 130 Ω
Nivel de entrada máx.	+15 dBu
Especificaciones de Sistema	
Respuesta en frecuencia	MIC: 10 Hz a 90 kHz, ± 3 dB LINE: 10 Hz a 67 kHz, ± 3 dB
Rango dinámico	100 dB, 20 Hz a 20 kHz
Distorsión	0,016% típ. @ -16 dBu (entrada)
Relación señal a ruido:	86 dBu @ +4 dBu, ponderado A
Botones	
PAD (atenuador)	20 dB
Ø (inversión de fase)	180°
PHANTOM (Alimentación fantasma)	+48 V
Controles	
INPUT GAIN	+26 dB a +60 dB (ganancia de entrada)
Low Cut (filtro paso alto)	15 a 360 Hz
Output Level	-∞ dB a +10 dB (nivel de salida)
Suministro de Corriente	
Conexión de red	adaptador de corriente externo, 9 V~ / 750 mA
Tensión de Red	
EE.UU. / Canadá	120 V~, 60 Hz
R.U. / Australia	240 V~, 50 Hz
China	220 V~, 50 Hz
Europa	230 V~, 50 Hz
Japón	100 V~, 50 - 60 Hz
Consumo de potencia	aprox. 5 W
Dimensiones / Peso	
Dimensiones (alt. x anch. x prof.)	aprox. 48 x 243 x 120 mm
Peso	aprox. 0,58 kg

Caractéristiques techniques

Mic Input (Entrée Micro)	
Type	Embase XLR (symétrique)
Impédance	Env. 2,6 kΩ (symétrique)
Niveau d'entrée max.	-2 dBu, +18 dBu avec atténuateur
Line Input (Entrée Ligne)	
Type	Embase jack de 6,3 mm (symétrique)
Impédance	Env. 20 kΩ (symétrique)
Niveau d'entrée max.	+19 dBu, +28 dBu avec atténuateur
Output (Sortie)	
Type	Embase jack de 6,3 mm (asymétrique)
Impédance	Env. 130 Ω
Niveau de sortie max.	+15 dBu
Caracteristiques du Systeme	
Bande passante	MIC (micro) : de 10 Hz à 90 kHz, ±3 dB LINE (ligne) : de 10 Hz à 67 kHz, ±3 dB
Dynamique	100 dB, de 20 Hz à 20 kHz
Distorsion	0,016% typ. @ -16 dBu en entrée
Rapport signal/bruit	86 dBu @ +4 dBu, A pondéré
Touches	
PAD (atténuateur)	20 dB
Ø (inverseur de phase)	180°
PHANTOM (alimentation fantôme)	+48 V
Potentiometres	
Input Gain (gain d'entrée)	De +26 dB à +60 dB
Low Cut (coupe-bas)	De 15 à 360 Hz
Output Level (niveau de sortie)	De -∞ dB à +10 dB
Alimentation Electrique	
Connexion secteur	Bloc d'alimentation externe, 9 V~ / 750 mA
Tension Secteur	
Etats-Unis / Canada	120 V~, 60 Hz
Royaume-Uni / Australie	240 V~, 50 Hz
Chine	220 V~, 50 Hz
Europe	230 V~, 50 Hz
Japon	100 V~, 50 - 60 Hz
Consommation électrique	Env. 5 W
Dimensions / Poids	
Dimensions (H x L x P)	Env. 1,89 x 9,55 x 4,72" / Env. 48 x 243 x 120 mm
Poids	Env. 1,28 lbs / 0,58 kg

Technische Daten

Mic Input	
Typ	XLR-Anschluss (symmetrisch)
Impedanz	ca. 2,6 kΩ (symmetrisch)
Max. Eingangspegel	-2 dBu, +18 dBu mit Pad
Line Input	
Typ	6,3 mm Klinkenanschluss (symmetrisch)
Impedanz	ca. 20 kΩ (symmetrisch)
Max. Eingangspegel	+19 dBu, +28 dBu mit Pad
Output	
Typ	6,3 mm Klinkenanschluss (unsymmetrisch)
Impedanz	ca. 130 Ω
Max. Ausgangspegel	+15 dBu
Systemdaten	
Frequenzgang	MIKROFON: 10 Hz bis 90 kHz, ±3 dB LINE: 10 Hz bis 67 kHz, ±3 dB
Dynamikumfang	100 dB, 20 Hz bis 20 kHz
Klirrfaktor	0,016% typ. @ -16 dBu Eingangspegel
Rauschabstand	86 dBu @ +4 dBu, a-gewichtet
Schalter	
PAD	20 dB
Ø (Phaseninvertierung)	180°
PHANTOM power	+48 V
Regler	
INPUT GAIN	+26 dB bis +60 dB
LOW CUT	15 bis 360 Hz
OUTPUT LEVEL	-∞ dB bis +10 dB
Stromversorgung	
Netzanschluss	externer Netzadapter, 9 V~ / 750 mA
Netzspannung	
USA / Kanada	120 V~, 60 Hz
U.K. / Australien	240 V~, 50 Hz
China	220 V~, 50 Hz
Europa	230 V~, 50 Hz
Japan	100 V~, 50 - 60 Hz
Leistungsaufnahme	5 W
Abmessungen / Gewicht	
Abmessungen (H x B x T)	ca. 48 x 243 x 120 mm
Gewicht	ca. 0,58 kg

FR
DE

Dados técnicos

Mic Input	
Conector tipo	XLR (balanceado)
Impedância aproximada	cerca 2,6 kΩ (balanceada)
Nível máx. entrada	-2 dBu, + 18 dBu com adaptador
Line Input	
Conector tipo	jack stereo de 6,3 mm (equilibrado)
Impedância aproximada	cerca 20 kΩ (balanceada)
Nível máx. entrada	+19 dBu, + 28 dBu com adaptador
Output	
Conector tipo	jack mono de 6,3 mm (não balanceado)
Impedância aproximada	cerca 130 Ω
Nível máx. saída	+15 dBu
Especificações do Sistema	
Resposta de frequência	MIC: 10 Hz to 90 kHz, ± 3 dB LINHA: 10 Hz to 67 kHz, ± 3 dB
Intervalo dinâmico	100 dB, 20 Hz to 20 kHz
Distorção	0,016% typ. @ -16 dBu input
Rácio sinal para ruído	86 dBu @ +4 dBu, A-weighted
Botões	
PAD	20 dB
Ø (inversão de fase)	180°
PHANTOM potência	+48 V
Controlos	
Input Gain	de +26 dB a +60 dB
Low Cut	15 a 360 Hz
Output Level	de -∞ dB a +10 dB
Fonte de Alimentação	
Corrente eléctrica	adaptador de rede externo, 9 V~ / 750 mA
Voltagem	
USA / Canadá	120 V~, 60 Hz
U.K. / Austrália	240 V~, 50 Hz
China	220 V~, 50 Hz
Europa	230 V~, 50 Hz
Japan	100 V~, 50 - 60 Hz
Consumo de corrente	cerca de 5 W
Dimensões / Peso	
Dimensões (A x L x P)	cerca de 48 x 243 x 120 mm
Peso	cerca de 0,58 kg

PT

Other important information

EN Important information

1. Register online. Please register your new MUSIC Group equipment right after you purchase it by visiting behringer.com. Registering your purchase using our simple online form helps us to process your repair claims more quickly and efficiently. Also, read the terms and conditions of our warranty, if applicable.

2. Malfunction. Should your MUSIC Group Authorized Reseller not be located in your vicinity, you may contact the MUSIC Group Authorized Fulfiller for your country listed under "Support" at behringer.com. Should your country not be listed, please check if your problem can be dealt with by our "Online Support" which may also be found under "Support" at behringer.com. Alternatively, please submit an online warranty claim at behringer.com BEFORE returning the product.

3. Power Connections. Before plugging the unit into a power socket, please make sure you are using the correct mains voltage for your particular model. Faulty fuses must be replaced with fuses of the same type and rating without exception.

ES Aspectos importantes

1. Registro online. Le recomendamos que registre su nuevo aparato MUSIC Group justo después de su compra accediendo a la página web behringer.com. El registro de su compra a través de nuestro sencillo sistema online nos ayudará a resolver cualquier incidencia que se presente a la mayor brevedad posible. Además, aproveche para leer los términos y condiciones de nuestra garantía, si es aplicable en su caso.

2. Averías. En el caso de que no exista un distribuidor MUSIC Group en las inmediaciones, puede ponerse en contacto con el distribuidor MUSIC Group de su país, que encontrará dentro del apartado "Support" de nuestra página web behringer.com. En caso de que su país no aparezca en ese listado, acceda a la sección "Online Support" (que también encontrará dentro del apartado "Support" de nuestra página web) y compruebe si su problema aparece descrito y solucionado allí. De forma alternativa, envíenos a través de la página web una solicitud online de soporte en periodo de garantía ANTES de devolvernos el aparato.

3. Conexiones de corriente. Antes de enchufar este aparato a una salida de corriente, asegúrese de que dicha salida sea del voltaje adecuado para su modelo concreto. En caso de que deba sustituir un fusible quemado, deberá hacerlo por otro de idénticas especificaciones, sin excepción.

FR Informations importantes

1. Enregistrez-vous en ligne. Prenez le temps d'enregistrer votre produit MUSIC Group aussi vite que possible sur le site Internet behringer.com. Le fait d'enregistrer le produit en ligne nous permet de gérer les réparations plus rapidement et plus efficacement. Prenez également le temps de lire les termes et conditions de notre garantie.

2. Dysfonctionnement. Si vous n'avez pas de revendeur MUSIC Group près de chez vous, contactez le distributeur MUSIC Group de votre pays : consultez la liste des distributeurs de votre pays dans la page "Support" de notre site Internet behringer.com. Si votre pays n'est pas dans la liste, essayez de résoudre votre problème avec notre "aide en ligne" que vous trouverez également dans la section "Support" du site behringer.com. Vous pouvez également nous faire parvenir directement votre demande de réparation sous garantie par Internet sur le site behringer.com AVANT de nous renvoyer le produit.

3. Raccordement au secteur. Avant de relier cet équipement au secteur, assurez-vous que la tension secteur de votre région soit compatible avec l'appareil. Veillez à remplacer les fusibles uniquement par des modèles exactement de même taille et de même valeur électrique — sans aucune exception.

DE Weitere wichtige Informationen

1. Online registrieren. Bitte registrieren Sie Ihr neues MUSIC Group-Gerät direkt nach dem Kauf auf der Website behringer.com. Wenn Sie Ihren Kauf mit unserem einfachen online Formular registrieren, können wir Ihre Reparaturansprüche schneller und effizienter bearbeiten. Lesen Sie bitte auch unsere Garantiebedingungen, falls zutreffend.

2. Funktionsfehler. Sollte sich kein MUSIC Group Händler in Ihrer Nähe befinden, können Sie den MUSIC Group Vertrieb Ihres Landes kontaktieren, der auf behringer.com unter „Support" aufgeführt ist. Sollte Ihr Land nicht aufgelistet sein, prüfen Sie bitte, ob Ihr Problem von unserem „Online Support" gelöst werden kann, den Sie ebenfalls auf behringer.com unter „Support" finden. Alternativ reichen Sie bitte Ihren Garantieanspruch online auf behringer.com ein, BEVOR Sie das Produkt zurücksenden.

3. Stromanschluss. Bevor Sie das Gerät an eine Netzsteckdose anschließen, prüfen Sie bitte, ob Sie die korrekte Netzspannung für Ihr spezielles Modell verwenden. Fehlerhafte Sicherungen müssen ausnahmslos durch Sicherungen des gleichen Typs und Nennwerts ersetzt werden.

PT Outras Informações Importantes

1. Registre-se online. Por favor, registre seu novo equipamento MUSIC Group logo após a compra visitando o site behringer.com Registrar sua compra usando nosso simples formulário online nos ajuda a processar seus pedidos de reparos com maior rapidez e eficiência. Além disso, leia nossos termos e condições de garantia, caso seja necessário.

2. Funcionamento Defeituoso. Caso seu fornecedor MUSIC Group não esteja localizado nas proximidades, você pode contatar um distribuidor MUSIC Group para o seu país listado abaixo de "Suporte" em behringer.com. Se seu país não estiver na lista, favor checar se seu problema pode ser resolvido com o nosso "Suporte Online" que também pode ser achado abaixo de "Suporte"em behringer.com. Alternativamente, favor enviar uma solicitação de garantia online em behringer.com ANTES da devolução do produto.

3. Ligações. Antes de ligar a unidade à tomada, assegure-se de que está a utilizar a voltagem correcta para o modelo em questão. Os fusíveis com defeito terão de ser substituídos, sem qualquer excepção, por fusíveis do mesmo tipo e corrente nominal.



We Hear You

behringer